

Elección de Concejales

Candidatura de la Coalición Administrativa

Distrito primero

D. Antonio Vinent Victory

D. Diego Botella Navarro

Distrito segundo

D. Juan de Vidal Olivar

Distrito tercero

D. Vicente Carreras Orfila

D. Pedro Carreras Gomila

Distrito cuarto

D. Francisco Ferrer Ballester

Efemérides de Menorca

8 DE NOVIEMBRE

1712.—Llega a Mahón el duque de Argyll, Plenipotenciario de la Reina de Inglaterra y arbola el estandarte inglés en el castillo de San Felipe, saludándolo con salva general todos los navíos que se hallan en el puerto. La municipalidad de Mahón felicita por este suceso al Gobernador y ofrece sus respetos y su adhesión a Su Magestad Británica.

Las supuestas torturas

Para que no se distraiga la opinión respecto a los supuestos martirios a los presos de Cullera, desde hoy publicamos una información, exacta y verídica de lo ocurrido, fundada en documentos y pruebas fehacientes y de ese modo contrarrestaremos la campaña, que con pernicioso y malévolos intenciones se ha iniciado en esta ciudad.

Todo, absolutamente todo cuanto

se ha copiado de «El Pueblo» de Valencia, órgano del aventurero Azzi, es una pura farsa, una completa mentira y una constante calumnia contra la dignísima Institución de la Guardia Civil y contra los individuos de nuestro valeroso y noble Ejército que han intervenido en los sumarios.

El informe médico que a continuación insertamos basta por sí sólo para deshacer la infame calumnia.

Helo aquí:

EL INFORME DE LOS MÉDICOS

Copia del expedido por la comisión con el resultado del reconocimiento de los procesados de Cullera.

«En Valencia, a 28 de Octubre de 1911, personado este Juzgado en la prisión celular de esta capital con el objeto de cumplimentar lo dispuesto por la autoridad judicial, efectuando segundo reconocimiento facultativo de los 22 procesados en esta causa, comparecieron ante el señor juez de instructor, el Excelentísimo señor don José María Machi, académico de la Real Academia de Medicina, catedrático de la Facultad y rector de

la Universidad Literaria de esta capital; don Francisco Orts y Orts y don Antonio Casanova Acurana, académicos también de la Real Academia de Medicina y catedráticos de la Facultad; don José Dondoy Moncho, médico y subinspector del Cuerpo de Beneficencia provincial; don Adolfo Azoay Alcayde, médico mayor del Cuerpo de Sanidad Militar, con destino en el Hospital; don Francisco Sangiménez Consuegra, médico primero del Cuerpo de Sanidad Militar, con destino en el octavo regimiento montado de Artillería, y don Luis Sieyro de la Riva, médico provisional, con destino en el regimiento de Infantería de Tetuán.

«Todos estos señores tenían conocimiento del objeto de la comparecencia, exhibiendo, al efecto, el correspondiente nombramiento de oficio. Este Tribunal médico-cívico-militar, con anuencia del señor juez, ordenó compareciera Salvador Cabañes Aragó, y después de un reconocimiento detenido de cabeza a pies y desnudado previamente, se le apreciaron unas cicatrices antiguas pigmentadas, que dice que son de granos que tuvo hace muchos años en cada una de las pantorrillas: en su tercio superior, y una cicatriz, también muy antigua, en la axila izquierda que dice es de un golondrino: Todas las funciones y hábito exterior, normal. A continuación compareció Manuel Palero Casat, que ofrece una cicatriz en la nuca, junto al cuero cabelludo, en la línea media, a consecuencia de un forúnculo, dos cicatrices en el hombro derecho, procedentes también de forúnculos que sufrió hace tres años, y una cicatriz antigua en la eminencia frontal derecha, originada por una cox, según asegura el propio interesado, no presentando nada más de particular. El tercer procesado que fué reconocido responde al nombre de Juan Jover Corral, a quien nada anormal encontraron, excepción de dos cicatrices, una antigua, situada en la región occipital y ligeramente ladeada hacia la izquierda, y otra reciente, situada en la cabeza, sobre la parte media de la sutura sagital, en dirección longitudinal, de centímetro y medio a dos centímetros de extensión, de forma lineal, regular, superficial, no deprimida ni exuberante, correspondiente a una herida incisa que no debe datar de más allá de ocho días. Respecto de la primera cicatriz, por sus caracteres, juzgan debe datar de más de dos años. Reconocido Francisco Gimeno

Reduán, sólo ofrece una cicatriz pequeña, superficial, de las calificadas antiguas, en el codo izquierdo, la cual atribuye a los malos tratos recibidos, así como las cicatrices de la vacuna que presenta en el mismo brazo. A José Ocheva Casat únicamente se le apreciaron dos cicatrices, una al nivel de la protuberancia occipital externa, y la otra en el límite superior de la región temporal izquierda, ambas de fecha muy remota. Reconocido José Crespo Solanes, no ofreció al reconocerlo nada digno de mención, así como el otro, Juan Soné Ruano. Vicente Bon Gayón: sólo se le pudo apreciar la existencia de una hernia inguinal izquierda y eczema en los órganos genitales y en las regiones crural y nalgal izquierda, de naturaleza artrítica e indicios de haber usado braguero. Nemesio Chover Savoilla sólo presenta una cicatriz en la parte alta de la cabeza, que el interesado manifestó se la produjo una caballería. Juan Gregori Pérez sólo ofrece dos cicatrices, lineal la una, de seis años de data, en la región occipital, de unos ocho centímetros de extensión, y otra pequeña, redondeada, ambas producidas por el vuelco de un carro. Bautista Ibor Sancho no ofreció en el reconocimiento practicado nada anormal, así como el siguiente, Ferrando García García, el cual no presenta más que una cicatriz lineal de época remota, paralela a la cresta ilíaca izquierda, próxima a la espina ilíaca anterior superior.

«Francisco Colubí Cimeno sólo ofrece una pequeña cicatriz en la parte superior derecha de la región occipital, cuya fecha, por remota, no recuerda el interesado. Salvador Montaner Castelló: se observa integridad completa en todo su cuerpo, excepción hecha de una cicatriz en el entrecejo en forma de T, y otras dos pequeñas en la región parieto-occipital izquierda, todas tres de fecha muy antigua. En José Jiménez Malonda se aprecian varias cicatrices en la espalda, consecutivas a forúnculos de fecha antigua, y otra cicatriz extensa, indicio de una adenitis que tuvo en la región inguinal derecha. Joaquín Menet Pérez: no ofrece su reconocimiento nada de particular, más que la existencia de varias cicatrices en la región lumbar, procedentes de forúnculos que él dice padeció hace muchísimo tiempo. Antonio Casat Chornet, nada ofrece digno de mención. Cecilio San Félix Expósito: tan sólo se le ha apreciado una antigua cicatriz consecutiva a un forúnculo en la nalga derecha.

Adolfo Salom Vidal: presenta varias cicatrices, todas antiguas, una superficial en la región clavicular derecha, otra pequeña sobre la convexidad del hombro derecho y otra en la región carólide del mismo lado procedente de alguna adenitis. Valeriano Martínez Ibiza: se observa eritemas en las regiones axilares y en la dorsal izquierda y a go en la derecha; cicatriz antigua en la región rotuliana izquierda; y, por último, fué reconocido Silvestre Sapiña Arlandis, en quien nada de particular se encuentra.

Los señores reunidos bajo la presidencia del Excmo. Sr. Dr. D. José María Machi, esponen lo anteriormente relatado con arreglo a su leal saber y entender, y previamente juramentados en forma legal con arreglo a su clase. Y, como consecuencia de todo lo expuesto, unánimemente manifiestan: que en los reconocimientos detallados no se han encontrado vestigios ni señales que indiquen haber sufrido los procesados tortura ni tormento alguno: Que es cuanto pueden decir en cumplimiento de la orden recibida y en descargo del juramento prestado, firmando la presente diligencia después que le fué leída con el señor juez y yo el secretario, de que certifico.—José María Machi.—Francisco Orts y Orts.—Antonio Casanova.—José Dondoy.—Adolfo Aroy.—Francisco Sangiménez.—Luis Sieyro.—Antonio Colomes.—Agustín Beltrán.—Rubricados.

Valencia, 29 de Octubre de 1911.

Es copia.

El capitán juez instructor, Antonio Colomer.

Hay un sello que diga: «Capitanía general de Valencia.—Juzgado de Instrucción»

AL EJÉRCITO

Aviso importante

Ha llegado a esta plaza donde permanecerá unos días, hospedándose en el Hotel Central, el representante de la gran Fabrica de Relojes de don Carlos Coppel, de Madrid, Proveedores de la Cooperativa Militar.

Dicha casa tiene implantada la venta a plazos, y en inmejorables condiciones, para su adquisición.

Las personas que deseen ver los muestrarios, pueden pasar por dicho Hotel todos los días de dos de la tarde en adelante.

Si se solicita se pasa el muestrario a domicilio. 5-5

La temporada en el Liceo

Se ha publicado ya la lista de los artistas que trabajarán en la próxima temporada de ópera en el Gran Teatro del Liceo, cuya primera función inaugural tendrá lugar el día 30 de este mes con «Dannazione di Fausto», bajo la dirección de Eduardo Macheroni.

La lista de los artistas que forman parte de la compañía que actuará en el transcurso de la temporada de otoño y Carnaval es la siguiente:

Además del maestro indicado, don Augusto Dall'Acqua, maestro sustituto don José Sabater y maestro de coros señor Giovanni Binetti.

Prime donne sopranos absolutas: Livia Berlandi, Vittoria D'Ornelli, Lina Pasini Vitale, Teresina Burchi, Cayetana Luró y Mercedes Ranz.

Prime donne ligeras absolutas: Esperanza Clasenli y Elvira Hidalgo. Mezzo soprano y contralto: Beatrice Kostá Maragat y Flora Perini.

Tenores: Giuseppe Anselmi, Angiolo Pintucci, Giuseppe Krismer y Juan Raventós.

Baritonos: Ernesto Banini, Enrico Nani y Ricardo Stracciari.

Primer bajo: Luigi Nicoletti Korman y bajo cómico, Victorio Treviran.

También están escriturados los artistas Dolores Balcells, Elisa Belli, Enriqueta Casals, Adela Gasull Francés, Molina, Elena Bernardini, Isabel Simoni, Amelia Pangrazy, Cándido Fugachs, Vicente Gallofré, José Balcells, José de Rueda, Conrado Giral, Emilio Bertons, Antonio Cortés, Mariano Mayral, Antonio Pomer y José Ricart.

Las obras que figuran en el repertorio además de las que ya anunciamos, para la inauguración serán las siguientes:

«Madame Butterfly»; «La Walkyria»; «La Gioconda»; «Manon»; «La Bohème»; «La Tosca»; «Tanhauser»; «Il Barbiere di Siviglia»; «Mignon»; «Don Pascual»; «Ernani»; «Traviata»; «Rigoletto»; «Mefistófeles» y «Titayna», letra de don Angel Guimerá y música del maestro Morera.

Precios elevados

Se necesita

cibido en la mejilla derecha estaba encendido, y la quemadura equivalía seguramente a una bofetada.

M. de Randal, que estaba muy pálido, pero que conservaba a pesar de todo su sangre fría, se limitó a decir sin aparente emoción estas palabras.

—Caballero, esperad mañana por la mañana a mis padrinos. Irán a veros antes de las doce.

—¿Por qué no esta noche?—preguntó fríamente el vizconde.—Cuan-to antes acabemos, mejor.

—Como os parezca. Voy á...

—Mi querido Randal—interrumpió el comandante,—no tenéis que molestaros: yo seré vuestro padrino. Dignaos dejarme un momento, porque tengo que decir dos palabras a Mr. de Elven. En seguida estaré a vuestra disposición.

El barón se alejó algunos pasos.

Contrán tomó el brazo del vizconde y le condujo a un portal cercano para hablar con más libertad.

—Es incalificable lo que acabais de hacer—dijo M. de Arbois en tono

so Andrés sin dejar su sequedad;—pero veo que no contestáis a la pregunta que acabo de dirigiros. No me decid con qué motivo y a qué fin hablaba de mí Mr. de Randal, a quien apenas conozco.

Contrán de Arbois, que era poco sufrido, estuvo a punto de responder con una impertinencia; pero hizo el esfuerzo necesario para contenerse, comprendiendo que la presencia del barón ponía al joven enamorado fuera de tino.

—Mi querido Andrés—dijo francamente,—adoptais un tono que yo no soportaría de nadie, y que a la verdad, no me parece el más propio entre nosotros. Recuerdo la buena amistad que me unió con vuestro padre, y que he sido y soy todavía vuestro amigo. No me pongais en el caso de dejar de serlo.

—No tengo nada contra vos,—murmuró el vizconde.

—Será entonces conmigo con quien tengais algo, caballero—dijo Mr. de Randal con una dulzura afectada. ¿Puedo saber por qué?

Estaba fuera de sí, y no deseaba más que un pretexto para romper cara a cara con aquel hombre que iba a ser el marido de Teresa, y quien a pesar de su título y de sus maneras distinguidas tenía por un malvado.

¿Para qué perder el tiempo procurando desmentarle, cuando podía dirigirle insultos que le obligasen a aceptar un duelo a muerte?

La sangre batalladora que corría por las venas del joven bretón se le había subido a la cabeza, y la cólera le inducía a cortar el nudo gordiano y acabar de una vez.

Mr. de Randal, por el contrario, estaba sumamente tranquilo, y no era difícil una querrela.

—Caballero—replicó cortesmente,—sentiría en el alma haberos ofendido sin pensarlo. Tan lejos está eso de mi ánimo, que más bien creo que os sentís mal dispuesto esta noche, ó que os estorba mi presencia para hablar con Mr. de Arbois.

—Así es; vuestra presencia me estorba, no tengo para qué ocultar-

lo—contestó el vizconde mirando fijamente a su adversario.—Quisiera estar solo con Mr. de Arbois para dirigirle una pregunta que no debéis oír, porque se refiere a vuestra conducta.

—Muy bien. Os dejo, mi querido comandante.

—Quedaos; yo os lo ruego—dijo con viveza Contrán.

Y volviéndose hacia Andrés:

—¿Qué tenéis que preguntarme?—añadió con voz alterada. Podeis hablar delante de Mr. de Randal, porque basta para eso que Mr. de Randal sea mi amigo.

Andrés vaciló un instante; pero en la situación a que habían llegado las cosas, no quedaba más partido que cerrar los ojos e irse derecho a la dificultad.

—Desco saber—dijo—si la víspera de nuestro último encuentro en el Bosque de Boloña, no os entregó una carta el ayuda de cámara de Mr. de Randal, aquí en el bulevar y en el momento en que salíais del Gran Hotel.

COTIZACIONES

Table with 2 columns: Instrument (e.g., 4 por 100 interior), Value (e.g., 84.30)

Table with 2 columns: Instrument (e.g., Obligaciones Almansa 4%), Value (e.g., 95.75)

Banco de Menorca

Table with 2 columns: Instrument (e.g., Bolsa del día 7 Noviembre 1911), Value (e.g., 102.00)

CRÉDITO

Table with 2 columns: Instrument (e.g., DB MENORCA), Value (e.g., 102.00)

TRABAJO NOCTURNO

Dos horas 5 pesetas

Señores y caballeros: se pueden ocupar en la elaboración de un maravilloso invento alemán...

Madrid



No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras.

Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad.

Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada...

MUESTRA. Todas aquellas personas que tengan un embriagador en la familia o entre sus relaciones...

COZA FOWDEE CO. 76 Wardour Street, Londres 221

Depósitos: en Mahón: Farmacia de Fernán M. Martínez.

Plaza del Príncipe, 6.

Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Barcelona

De Madrid

Barcelona 8.—6'20.

Proposición patriótica

El diputado conservador señor Prado Palacio ha escrito a un importante diario de esta Corte...

Esa patriótica y noble proposición, ha causado gran efecto, acogiendo muy favorablemente por la opinión...

Algunos comentando como se merece la levantada actitud del diputado conservador...

A los periodistas que han acudido a la presidencia del Consejo en busca de noticias...

Información del señor Canalejas

A los periodistas que han acudido a la presidencia del Consejo en busca de noticias...

Les ha manifestado que la incógnita entre turcos e italianos está por despejar.

Les ha dicho también que los disturbios electorales ocurridos en los Viveros el domingo pasado...

Llegada de un Embajador

Ha llegado a esta Corte el Marqués de Villalobar Embajador de España en Lisboa...

Visitas de la Reina

Su Magestad la Reina doña Victoria ha visitado las Virgenes de Nuestra Señora del Carmen...

La egregia dama fué aclamadísima por el pueblo, al entrar y salir del templo...

Consejo de ministros

Hoy se celebrará Consejo de ministros en el ministerio de la Gobernación...

Comida íntima

Han comido juntos los ministros Sres. Rodríguez y Gasset...

Visita

Ayer tarde visitó el señor Rodríguez don Eduardo Cobián Director del Banco de España...

Conferencia

El señor Gasset conferenció con el señor Alvarado para tratar de la solución de algunos problemas que afectan a la emigración.

Otra visita

También ha visitado al señor Gasset, ministro de Fomento, una comisión de las diputaciones castellanas...

El señor Gasset se mostró propicio a complacerles, prometiéndoles que estudiaría el asunto...

Telegrama de Jimeno

El ministro de Instrucción pública señor Jimeno ha telegrafiado al Director del Instituto de Ciudad Real...

Atención diplomática

El señor Navarrozerverter ha podido posesionarse en Madrid ante el Nuncio de Su Santidad...

Un artículo de «La Epoca»

El importante y considerado diario madrileño «La Epoca» publica un razonado artículo...

biernos disfruten una larga vida gubernamental, pero con la condición de que su acción no se limite sólo a estar en el poder...

Es comentado dicho artículo, pues en él se ve el plan de los conservadores que consiste en apoyar al señor Canalejas...

Para gobernar bien y con éxito, dice el referido artículo, es preciso contar con una mayoría compacta y disciplinada.

Proyecto carlista

Los carlistas abrigan el proyecto de invitar al Marqués de Cerralvo para que vuelva a la vida activa de la política...

Telegrama de Turquía

El Embajador de Turquía ha recibido un telegrama de su nación confirmando la derrota sufrida por los italianos en Berna...

De provincias

Valencia

Valencia 7.—El Capitán general señor Echague continúa siendo felicitadísimo por todos los Ayuntamientos...

Además de esas felicitaciones oficiales recibe el Conde del Serrallo muchas de carácter particular...

Renuncias de defensa

Valencia 7.—Siguen los abogados que se nombran, renunciando a la defensa de los procesados de Cullera...

Huesca

Huesca 7.—En el pueblo de Igrías disputaron acaloradamente dos hermanos por asuntos de familia.

El hecho ha producido penosísima impresión en el pueblo.

Baleares

Palma 7.—El Juzgado continúa las diligencias judiciales por el asesinato, telegrafiado ayer...

Se ha puesto en libertad a uno de los hermanos del asesinado, que fué detenido; el otro, que igualmente se le detuvo, continúa preso.

Castellón

Castellón 7.—La denuncia de los supuestos tormentos a un preso pide interés, convencidos estos vecinos de que ha sido otra patraña...

Bilbao

Bilbao 7.—Una comisión de significadas personas y de proletarios ha visitado al señor Alcalde...

Madrid

Madrid 7.—En el Ministerio de Marina se ha recibido un despacho oficial depositado en Melilla...

LO DE MARRUECOS

Melilla

Melilla 7.—Se ha recibido en esta plaza un telegrama oficial comunicando la noticia de que durante la madrugada del pasado domingo...

Nutrido fuego.—Viviendas incendiadas

Melilla 7.—Se ha recibido en esta plaza un telegrama oficial comunicando la noticia de que durante la madrugada del pasado domingo...

El día seis nuestras tropas incendiaron otras viviendas, cuyos moradores se defendieron a la desesperada.

Los buques de nuestra escuadra surtos en el puerto de Alhucemas cooperaron a la acción de nuestras fuerzas de tierra...

El fuego duró toda la tarde, cesando al anochecer.

Del extranjero

Sobre Portugal

Madrid 7.—Un periódico de esta Corte publica noticias de Verín diciendo que en esa última población

se presentaron varios republicanos portugueses armados, capitaneados por un diputado por Chaves.

Después de depositar las armas visitaron a los emigrados lusitanos invitandoles a que regresasen a Portugal por haberse concedido una amnistía política.

Como los emigrados se negaron a las pretensiones de los republicanos, estos se exasperaron de tal modo que armaron un gran escándalo...

Se vio precisada la Benemérita a intervenir, expulsando a los republicanos portugueses...

Se cree que el Gobierno español, averiguada la verdad, deducirá la correspondiente reclamación.

OLIVER.

Telegramas de la «Marítima»

Fondado «Monte Toros» sin novedad a las seis y media.—Cabot.

Cotización de la Plata

FACILITADA POR LA CASA MARRETT-BONNIN FIGUEROA Y C.ª DE BARCELONA

PRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Instrument (e.g., Platino), Price (e.g., 00.00)

Depósito de bolas ley 800 mm. Depósito en Mahón: Plaza Arra-valeta, 11, y Deyá, 1.

Barcelona 8 Noviembre de 1911.

Facilitado por la Casa Captain Saint André et Fils de París

El kilóg. Pesetas

Table with 2 columns: Instrument (e.g., Plata fina), Price (e.g., 103.00)

Referencias: Manuel Beltrán y Compañía, calle Comercio, núm. 13, Mahón.

Mahón 8 Noviembre de 1911.

El Banco de Menorca

Compra y vende en el acto los valores que a continuación se expresan y a los siguientes cambios:

Table with 3 columns: Instrument (e.g., Interior 4 p. 100), Buy (e.g., 85.95), Sell (e.g., 86.45)

Interior 4 p. 100 serie A 85.95 86.45 3.81 %

Interior 4 p. 100 serie B 85.80 86.40 3.82 %

Interior 4 p. 100 serie C 85.50 86.00 3.85 %

Interior 4 p. 100 serie D 84.35 84.85 3.85 %

Interior 4 p. 100 serie E 84.00 84.00 3.86 %

Interior 4 p. 100 serie F 83.90 84.00 3.86 %

Amortizable 5 p. 100 diferentes series 101.90 102.50 3.95 %

Boletín Diario

Oficinas públicas

Gobierno Militar.—Horas de despacho: de 9 a 1.—Calle de Isabel II,

Delegación del Gobierno.—De 9 a 1.—Calle de Gracia.

Ayuntamiento.—De 9 a 1.—Plaza de la Constitución.

Juzgado de 1.ª Instancia.—De 9 a 1.—Claustro del Carmen.

Juzgado Municipal.—De 9 a 1.—Alonso III.

Aduana Nacional.—De 9 a 1.—En los muelles de Sol a Sol, Andén de Poniente.

Delegación de Hacienda.—De 9 a 1.—Andén de Poniente.

Comandancia de Marina.—De 9 a 1.—Calle del Carmen.

Giro Mitivo.—De 9 y media a 12 y media.—Puente del Castillo.

Zona de Reclutamiento.—De 9 a 1.—Calle de San Roque.

Biblioteca Pública.—De 9 a 2.—Plaza de San Francisco.

Museo Municipal.—Los jueves de 3 a 5 y los domingos de 10 a 12, en el Ateneo Científico, Literario y Artístico.—Plaza del Príncipe.

Dispensario Oftalmológico Municipal y Consultorio de enfermedades quirúrgicas (Hospital Civil).—Consulta: los lunes, miércoles y viernes de 9 a 11 de la mañana.

Giro postal.—En las Oficinas de Correos todos los días de 9 a 1.

Comunicaciones

Estación de Telégrafos.—Permanente.—Calle de San Fernando.

Centrales de Teléfonos.—Permanente.—Calle del Bastión.

Oficinas de Correos.—Calle de Isabel II.

HORAS DE DESPACHO

Certificado de valores.

Todos los días de 10 a 13 además los martes de las 14 a las 16, los viernes de las 16 a las 18 y los sábados de las 17 a las 20.

Paquetes postales.

Todos los días de 10 a 13.

Apariados.

Una hora después de la llegada de los correos.

¿Teneis poco apetito?

¿Quereis recobrar vuestras fuerzas?

TOMADEL

KOLHISTÓL

El medicamento mas adecuado para otoño é invierno.
 Reconstituyente rápido y seguro para combatir con eficacia la Debilidad, anemia, neurastenia, escrofulismo y tuberculosis en su primer grado.
 Poderoso TÓNICO-RESTAURADOR de las fuerzas y energías vitales.
 Medicamento que al poco tiempo de usarlo se nota un notable aumento de fuerza y de peso. Habiendo sido el KOLHISTÓL del agrado de cuantos médicos han tenido ocasión de ensayarlo.

Precio del frasco 4 pesetas

De venta en todas las farmacias de la Isla

Depósito: Farmacia de G. Pons, Doctor Orfila, 12

Imprenta y Librería Sucesores de Parpal

Tienda: Nueva, 10

Talleres: Rampa Abundancia, 16

En estos talleres tipográficos se hacen todos los trabajos concernientes á dicho ramo á una ó varias tintas y á precios sumamente económicos.

Gran variedad en orlas, viñetas y tipos para impresiones finas, programas, carnets, menús, cartas y sobres comerciales, facturas, etc. etc.

Impresos oficiales á precios reducidos.

Libretas de alquiler, listas de embarque, tés de vida, altas de contribución industrial, etc., etc.

En la sección de librería, se encontrará toda clase de artículos de escritorio, papelería y estuchería.

Libros de comercio, libretas, agendas, cuadernos de notas, cestas papeleras, tinteros, escribanías, etc., etc.

SOBRE-MONEDERO

para la circulación por correo de valores en metálico

Servicio Postal Oficial creado por R. D. de 30 Aibre. 1899

El sobre Monedero circula entre todos los pueblós de la península, Islas Baleares, Canarias y costa de Africa, y donde no haya Administración de Correos están obligados á admitirle á la circulación los carteros y peatones rurales. El Sobre Monedero es el medio mas cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas; en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones.

Con el Sobre Monedero se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giros; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea mas pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódico, pedidos de libros, pensiones, mesadas etc., etc. Único que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El Sobre Monedero tiene la garantía del Estado que abona la cantidad declarada en caso de extravío. El Sobre Monedero se vende en los estancos, administraciones, estafetas de correos y carteras, librerías, tiendas de objetos de escritorio, etc., al precio de 25 céntimos. Los pedidos de los estancos se harán en las oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia; los demás pedidos á las oficinas de la Sociedad del Sobre Monedero. Se abona un buen premio de venta. Se desean representantes activos para capitales de provincias y pueblos importantes.—Oficinas: Goya, 19, Madrid.

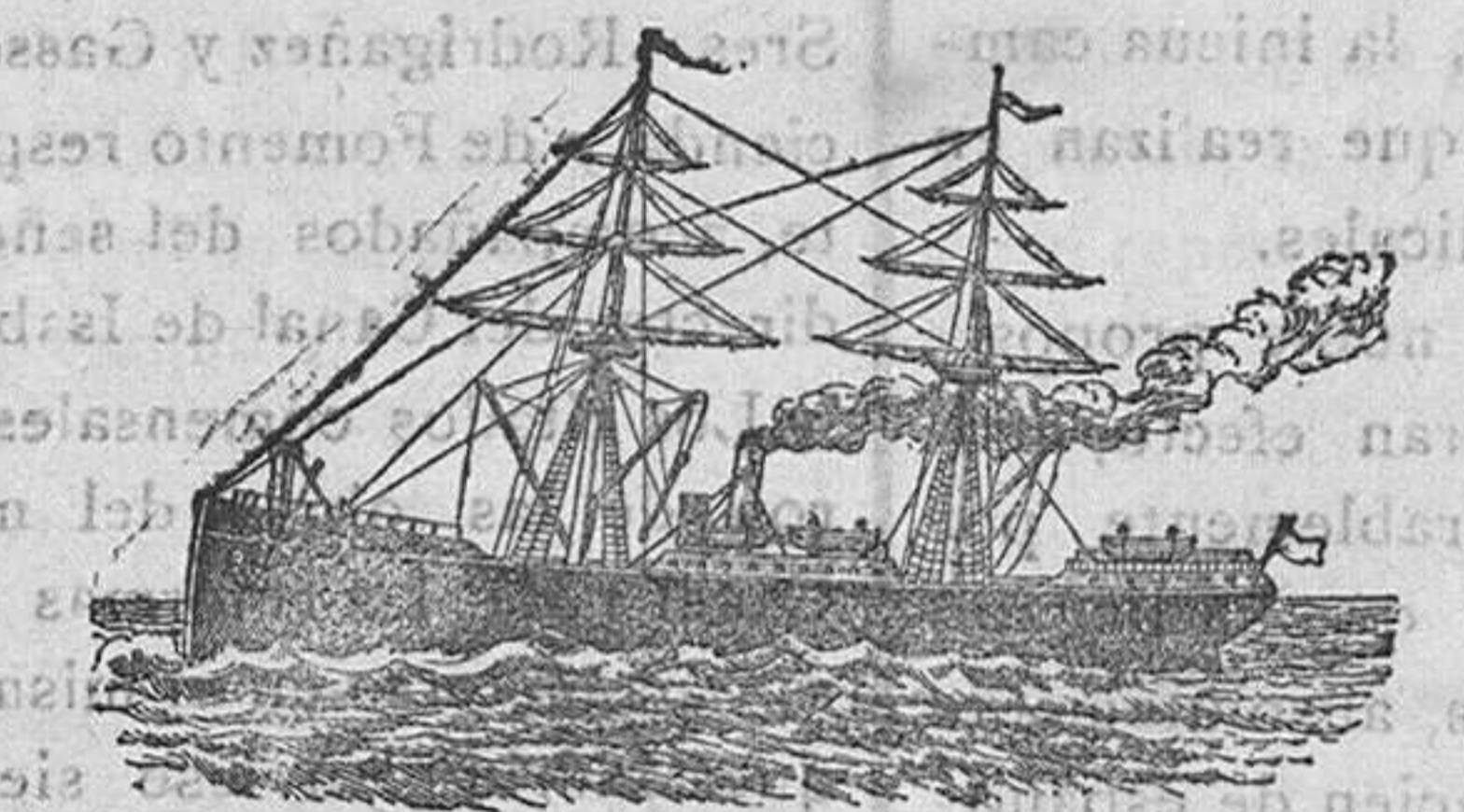
¿Sufré V. del Estómago?

No tiene V. apetito? ¿Digiere con dificultad? ¿Tiene V. gastritis, gastralgia, disenteria, úlcera del estómago, neurastenia gástrica, anemia con dispepsia, una enfermedad del intestino? ¿Por la mañana, al levantarse, tiene la lengua sucia, mal olor de aliento, está bilioso, tiene aguas de boca? Después de las comidas, tiene V. eructos agrios, gases, pirosis, vahidos, pesadez de cabeza, ruidos en los oídos, sofocación, opresión, palpitaciones al corazón? ¿Tiene V.

DISPEPSIA

y dolores al vientre, á la espalda, vómitos, diarrea? ¿Se altera V. con facilidad, está febril, se irrita por la menor causa, está triste, abatido, evita el trato social, teniendo por la noche ensueños, sueño agitado, respiración difícil? Ningun remedio, ningun régimen ha podido curar á V.? Consulte V. con su médico y le recetará el ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS (Stomalk) y recobrárá la salud.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remita por correo folleto á quien lo pida.



LLOID ITALIANO

Compañía de vapores rápidos y directos entre BARCELONA Y BUENOS AIRES

Especiales para pasajeros de 3.ª clase con amplios dormitorios, grandes comedores con mesas, departamento para Srás. y niños, baños, agua fresca, luz eléctrica y demás comodidades propias de estos modernos Transatlánticos.

PRÓXIMAS SALIDAS

P. MAFALDA, 27 Julio	CÓRDOVA 18 Octubre
INDIANA 7 Agosto	PRINCESA MAFALDA 27 idem
CORDOVA, 27 »	LOUISIANA 12 Noviembre
P. MAFALDA, 8 Septiembre	INDIANA 24 »
LOUISIANA 20 »	CÓRDOVA 6 Diciembre
INDIANA 2 Octubre	PRINCESA MAFALDA 15 idem.

Cocineros Españoles recientemente contratados. Para pasaje de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y carga dirigirse á las oficinas de la Compañía Esteve y Huguet, Plaza del Príncipe, 13, Mahón.—Estanco Timoner, Alayor Sub-Agencia.—Sebastián Seguí, Arguibau, 14 y 16, Ciudadela, Sub-Agencia.

Para Montevideo y Buenos-Aires

Servicios de la Compañía. Trasatlántica

Saldrán de Barcelona el día 3 de cada mes un magnífico vapor de dicha Compañía para Montevideo y Buenos Aires y el 21 de cada mes un vapor francés de la Société Generale, admitiendo pasajeros.

Para informes y demás, dirigirse: en Ciudadela á D. Juan Lopez, Alfonso III, número 45, y en Mahón á D. José Llopis, Norte, número 11.

Société generale de transports maritimes á vapeur

Línea de Buenos Aires. Saldrá de Barcelona el 5 Diciembre para Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, el magnífico y rápido vapor francés

PARANA

admitiendo carga y pasaje. Consignatarios en Barcelona: Ripol y C.ª, Dormitorio de San Francisco, 25, principal.—Barcelona. Este anuncio está aprobado por la Junta local de Emigración de Barcelona.

Por ausentarse su dueño

se desean vender algunos muebles, piano y bicicleta. Urge la venta

Castillo, número 26

Baratura verdad

Cuesta Vieja, 6, Almacén de los Leones. Por desocupar el local, vendo todos los géneros existentes en el mismo, como son: muebles, deilance de todas clases, máquinas de trincar, correas, herramientas para cerrajeros, carpinteros, ebanistas y calafates, todo á precio de regalo.

También compro toda clase de antigüedades y hago cambios. Las personas que entran en el local no se van sin comprar.

6, Cuesta Vieja, 6, Almacén de los Leones, cerca de la Pescadería

En venta

A precio conveniente para el comprador lo está un magnífico almacén de planta baja y dos pisos, situado en el andén de Levante, número 65, del muelle de este puerto.

Informará el Abogado don Juan J. Vidal y Mir, calle de San Jorge, número 27. Imp. Sucesores Parpal, Rampa Abundancia, 16.—MAHÓN

Leche condensada

(Marca "Lechera,") Siempre fresca por recibirla directamente de la fábrica

to las semanas. JOSÉ RIUDAVETS, Plaza del Carmen, esquina calle del Norte.—MAHÓN.

DOLOR DE MUELAS

Desaparece en el acto empleando el Elixir Imperial

Depósito, VALLS PONS, Mahón

HIPOFOSFITOS SALUD

de los señores Climent y Compañía, Tortosa.—De venta en todas las farmacias